

W!M

Stadt Marll **WOHIN IN MARL**

Tipps & Termine im Juli/August 2013



Aktuelle Veranstaltungen und Termine
jetzt auch auf [facebook.com/stadtmarl](https://www.facebook.com/stadtmarl)



*Treffpunkt für Kenner
Weinfest in Alt-Marl*

*Marler Ferienspaß
Abenteuer ohne Grenzen*

Special: Den Sommer in Marl genießen

**Gewinnen Sie
Karten für die
„Extraschicht“**

IN BESTFORM FÜR IHR BUSINESS



E-Klasse 200 Limousine

AVANTGARDE, Sitzheizung, LED-Intelligent Light System, Aktiver Park-Assistent, 12-Tasten-Multifunktionslenkrad, PRE-SAFE® System, THERMATIC uvm.

Ein Leasingbeispiel¹ der Mercedes-Benz Leasing GmbH

Kaufpreis ab Werk 47.201,35 Euro

Leasing-Sonderzahlung 8.000,00 Euro

Gesamtlauflistung 60.000 km

Gesamtlaufzeit 48 Mon.

Monatliche Leasingrate
inkl. GAP-Unterdeckungsschutz **399,00 €**

Kraftstoffverbrauch² innerorts/außerorts/kombiniert:
8,0/5,0/6,1 l/100 km; CO₂-Emission kombiniert:
142 g/km. Effizienzklasse: B.

¹Ein Leasingbeispiel der Mercedes-Benz Leasing GmbH, Siemensstraße 7, 70469 Stuttgart. Nur so lange der Vorrat reicht. Irrtümer und Preisänderungen vorbehalten. Angebote gültig bis 31.08.2013. ²Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen verschiedenen Fahrzeugtypen.

LUEG.

Anbieter: Fahrzeug-Werke LUEG AG • Universitätsstr. 44-46 • 44789 Bochum
Autorisierter Mercedes-Benz Verkauf und Service • 14 Center im Ruhrgebiet
Kostenloses Info-Telefon: 0800 82 82 823 • www.lueg.de

WOHIN IN MARL

Veranstaltungskalender mit
Tipps & Terminen für die Stadt Marl
Ausgabe 4/2013

Herausgeber:

Stadt Marl
Der Bürgermeister
Creiler Platz 1
45765 Marl

Keine Gewähr für Terminangaben.

Redaktion:

Rainer Köhl (verantw.)
Daniel Rustemeyer
Tel. 02365-99-2723
wohin@marl.de

Redaktion Specials: RDN

Anzeigen:

Bernd Stegemann
Tel. 02361-9061145
Fax 02361-5824190
Mobil 0177-6756369
b.stegemann@rdn-online.de

Verlag:

RDN Verlags GmbH
Anton-Bauer-Weg 6
45657 Recklinghausen
Tel. 02361-490491-10
Fax 02361-490491-29
info@rdn-online.de

Es gilt die Anzeigenpreisliste
Nr. 5, Mai 2012

Redaktionsschluss für die
nächste Ausgabe: 5. August 2013

Themen dieser Ausgabe & Specials



Editorial/ Impressum . . . 3

Die Highlights im Sommer . . 4

Mitten in Marl 8

Ferienstpaß ohne Ende. . . 10

Special: Sommer in Marl . . 11

Sommerzeit ist Lesezeit. . 20

Termine im Überblick . . . 22

Mitten in Marl 26

Adressen 28

Gewinnspiel 30

Extraschicht im Pott

Wenn atemberaubende Industriekulissen zu Bühnen für spektakuläre Inszenierungen werden, dann ist die Metropole Ruhr in Bewegung – dann ist ExtraSchicht! Lassen Sie sich am 6. Juli faszinieren von der außergewöhnlichen Atmosphäre dieser Nacht der Industriekultur und gehen Sie auf Entdeckungsreise durch die Region. Auch der Marler Chemiepark ist wieder mit dabei.

Karten gibt's im Vorverkauf unter www.extraschicht.de oder mit etwas Glück bei unserem Gewinnspiel auf Seite 30.



Eine kunterbunte Theaterwelt

... präsentieren zahlreiche Straßenkünstler am 6. Juli auf dem Theaterplatz. Unter freiem Himmel wird dort die neue Spielzeit eingeläutet. Mit von der Partie sind u.a. die „Compagnie Mirador“ aus Frankreich mit ihrer atemberaubenden Artistikshow, Musik-Komik-Comedy von „The Bomastics“, „Mathilda & George“ sowie Jens Ohle mit seiner Straßenshow. Auch die Tanzschule Klein und der Tanztempel Gladbeck sind mit am Start und machen beim Theaterfest Lust auf die neue Saison. Für das leibliche Wohl sorgt die Theatercrew. Der Eintritt ist frei. Los geht's ab 14 Uhr.



Musikalische Landschaften

Zum 6. Sinfoniekonzert lädt die Musikgemeinschaft Marl e.V. am 13. Juli ins Theater

Marl ein. Unter dem Motto „Landschaften V“ spielen Chor und Orchester unter der musikalischen Leitung von Wolfgang Endrös das Konzert h-Moll für Violoncello und Orchester op. 104 von Antonin Dvorák sowie die Symphonie Nr. 2 D-Dur op. 36 von Ludwig van Beethoven. Beginn des Konzerts ist um 19 Uhr.

Freundeskreis Türmchen feiert Geburtstag!

Seit nunmehr 20 Jahren engagiert sich der Freundeskreis Türmchen für die Kinder- und Jugendbibliothek. Zum Ehrentag gibt es am Samstag, 13. Juli, eine große Geburtstagsparty am Eduard-Weitsch-Weg.

Auf die kleinen Gäste wartet ein attraktives und buntes Rahmenprogramm mit Trommelreise, Slapstick und allerlei Clownereien. Aber auch für die großen Gäste wird einiges geboten. Bürgermeister Werner Arndt eröffnet die große Party des Freundeskreises um 10 Uhr – sicherlich mit viel Lob im Gepäck für 20 Jahre ehrenamtliches Engagement zugunsten des Türmchens.



Kultursommer im „Schacht 8“

Auch in diesem Jahr gibt es für das sozio-kulturelle Zentrum „Schacht 8“ wieder ein großes Solidaritätsfest. Unter dem Motto „Musikalische und freundschaftliche Verbindungen“ bietet die „werkstatt brassert“ mit Unterstützung zahlreicher kulturell engagierter Marlerinnen und Marler eine pralle und prickelnde Mischung aus Musik und Ausstellungen. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Der Eintritt ist frei. Wann und wo? Am 14. Juli ab 14 Uhr im soziokulturellen Zentrum „Schacht 8“, Loemühlenweg 8–10.



Wer wird neuer Stadtmeister von Marl?



Vom 24. bis 27. Juli veranstalten der FC Marl 2011 und der Stadt-SportVerband Marl die diesjährigen Fußball-Stadtmeisterschaften der Senioren auf dem Feld. Auf dem Kunstrasenplatz am Sportzentrum Triple X an der

Hagenstraße kämpfen dann wieder insgesamt neun Mannschaften um die Marler Stadtkrone im Fußball. Das große Turnier dürfte auch in diesem Sommer Anziehungspunkt für viele Fußballfans in der Stadt werden. Mehr Infos zu den Stadtmeisterschaften gibt's unter Telefon 81129 oder online unter www.fcmarl.de.



Alt-Marl steht wieder in Flammen

Das traditionelle Weinfest rund um die Kirche St. Georg lockt vom 16. bis 18. August wieder viele Besucher nach Alt-Marl. Winzer aus der Pfalz und von der Mosel bauen rund um den Kirchturm ihre Stände auf. Für das leibliche Wohl sorgen in diesem Jahr die Gastronomen vom „Schwatten Jans“, „Shrimps und Chablis“ sowie von der Gaststätte Schneider. Dazu gibt es ein buntes Rahmenprogramm: Mit Musik, Tanz und einer großen Tombola. Höhepunkt des Weinfestes ist das traditionelle Höhenfeuerwerk „Alt-Marl in Flammen“ am Samstagabend.

„Haldenglühen“ am Biker Treff Vogel

Das „Rockorchester Ruhrgebiet“ spielt am 31. August ab 15 Uhr auf der Festwiese „Auf dem Berge“ zum offiziellen „Haldenglühen“ auf und möchte für alle Besucher und Gäste bekannte Rock-Klassiker neu beseelen. Abgestimmt zur Musik wird um 22.45 Uhr ein Höhenfeuerwerk mit zahlreichen Spezialeffekten gezündet. Karten für das einzigartige Kultur-Event gibt's für 10 Euro am Biker Vogel und unter der Tickethotline 0172 4414198.

Ausführliche Infos online unter www.ror.de.





seit über 40 Jahren
Balkanküche



Fotos - Privatarchiv (Westfälischer Bauer seit über 80 Jahren in Marl)

Restaurant

Westfälischer Bauer

Steakhaus · Intern. Spezialitäten · Fischgerichte

Geschlossene Gesellschaften ab 60 Personen
in zwei verschiedenen Räumlichkeiten
ab 30 bis 120 Personen

Mittagstisch - inkl. Vorsuppe und Dessert
Saisonale Gerichte

In den Sommermonaten
Exklusive Lounge-Terrasse

Täglich warme Küche
von 11.00 - 15.00 Uhr
und
von 17.00 - 23.00 Uhr

Montag Ruhetag,
oder nach Vereinbarung!
an Sonn- und Feiertagen
durchgehend
von 11.00 - 23.00 Uhr

Inhaber Familie Petric
Bergstr. 101 · 45770 Marl
Telefon 0 23 65 / 3 42 04



www.westfaelischer-bauer.de

MITTEN IN MARL



Impressionen vom Internationalen Jugendtreffen in Creil 2012.

Mit der Jugend die Welt bewegen!

Unter diesem Slogan kommen im Sommer 64 Jugendliche aus 14 Ländern auf vier Kontinenten zum Internationalen Jugendtreffen 2013 in Marl zusammen.

Die jungen Leute kommen aus Abricots in Haiti, Bethlehem im Westjordanland, Bitterfeld-Wolfen in Sachsen-Anhalt, Changzhi in China, Creil in Frankreich, Dakhla in Marokko, Fjell in Norwegen, Herzliya in Israel, Krosno und Chorzów in Polen, Kuşadası in der Türkei, Nabadji-Civol und Ourossogui im Senegal, Nowomoskowsk in Russland, Pendle in Großbritannien, Zalaegerszeg in Ungarn – und aus Marl.

Im Mittelpunkt der multilateralen Jugendbegegnung vom 14. bis 21. August stehen Frieden, Freiheit und Freundschaft in der Welt – beim Graffiti-Workshop, Theateratelier, den thematischen Abenden oder Tagesausflügen nach Brüssel und durch das Ruhrgebiet. In interaktiven Workshops tauschen sich die Jugendlichen zu den Themen „Soziale Kompetenzen im interkulturellen Kontext“, „Leben in der EU“ und „Jugendarbeitslosigkeit“ aus. Am 17. August steigt das „Spektakel der Kulturen“ ab 19.30 Uhr in der Aula der Willy-Brandt-Gesamtschule, zu dem auch alle Interessierten aus Marl herzlich eingeladen sind.

Alle Infos zum Internationalen Jugendtreffen gibt's im Internet unter www.marl.de/ijt2013 und auf Facebook unter www.facebook.com/ijt2013.





Chemiepark feiert 75. Geburtstag

In diesem Jahr blickt der Chemiepark Marl auf 75 Jahre Erfolgsgeschichte zurück und feiert mit Mitarbeitern und geladenen Gästen am 13. Juli ein großes „Chemieparkfest“ zum runden Geburtstag. Die **WOHIN IN MARL**-Redaktion gratuliert dem Chemiepark herzlich und wünscht alles Gute für die Zukunft!

Die Geburtsstunde des heutigen Standortes begann am 9. Mai 1938 mit der Gründung der Chemischen Werke Hüls GmbH auf der grünen Wiese. Heute ist der Chemiepark einer der größten Verbundstandorte in Europa und gleichzeitig der größte Produktionsstandort von Evonik Industries. Sechs Geschäftsbereiche sowie verschiedene Tochterunternehmen sind hier vertreten. Dazu kommen große internationale Unternehmen wie Vestolit, Sasol, Lanxess, ISP-Ashland und Synthomer. Die insgesamt 30 Standortgesellschaften produzieren mit ihren rund 10.000 Mitarbeitern jährlich mehr als vier Millionen Tonnen Produkte, die weltweit vertrieben werden.

Weiterführende Informationen zu „75 Jahre Chemiepark Marl“ finden Sie im Internet unter www.chemiepark-marl.de.



U.BÖHL
MEN



MODE
WOMEN

Marler Stern 73 · obere Ladenstraße
45768 Marl · Telefon: 0 23 65-8 56 78 54

BERNS & STEMANN

Rechtsanwälte · Fachanwälte · Notar

**Familienrecht • Steuerrecht • Arbeitsrecht • Erbrecht
Verkehrsrecht • Mietrecht • Strafrecht • Sozialrecht**

HEINZ BERNS
Fachanwalt
für Familienrecht
Rechtsanwalt
und Notar



OLIVER STEMANN
Fachanwalt für
Familienrecht
Fachanwalt für
Steuerrecht
Rechtsanwalt

Bergstraße 146 · 45770 Marl
Telefon 0 23 65 / 31 51 und 31 52 · Fax: 0 23 65 / 3 63 63
Internet: www.stemann.net
Email: post@stemann.net

Abenteuer ohne Grenzen!

Für alle Kinder und Jugendlichen, die in den Sommerferien (22.7. bis 3.9.) auch zu Hause spannende Abenteuer erleben wollen, gibt es auch in diesem Jahr den Marler Ferienspaß mit vielen tollen Aktionen:



Mit der Pfarrgemeinde St. Georg geht's zum Beispiel zu den Karl May-Festspielen nach Elspe (13.8.). Dort erleben die Ferienspaßkinder, wie hinterlistig der „Ölprinz“ gefälschte Ölquellen an gutgläubige Bankiers verkauft und wie er bei seinen windigen Geschäften auch nicht vor Morden an unschuldigen Weißen und Roten zurückschreckt. Ein weiteres Highlight ist auch die Fahrradtour mit dem ADFC Marl zum Campingplatz „Kranencamp“ (mehrere Termine). Dort warten viele Überraschungen auf die kleinen

Stadtindianer. Vor allem bei Einbruch der Dämmerung ist Spannung pur garantiert – spätestens wenn die Zelte für die Übernachtung aufgeschlagen werden.

Wer immer schon erleben wollte, was bei der Ferienfreizeit im Forsthaus Haidberg los ist (mehrere Termine) – beim Marler Ferienspaß gibt es die Antwort. Es werden auch wieder Tagesausflüge zu Zoos und Freizeitparks veranstaltet, weitere Spiel- und Sportangebote stehen auf dem Plan.

Erstmalig hat die Stadt Marl jetzt die Informationen zum Ferienspaßprogramm auf das Internet verlegt. Alle Termine sind unter www.marl.de/ferienspass zu finden. Wer keinen Zugang zum Internet hat, erfährt alles zum Ferienspaß im i-Punkt Marl im Marler Stern.



Sport, Spaß und Ausflugslust



Foto: Katrin Schindler/pixelio.de

„Raus ins Freie“ – so lautet die Devise im Sommer. Egal ob unterwegs mit der Familie, mit Freunden, dem Partner oder auch einmal ganz allein – wenn es richtig warm ist, zieht es spätestens am Wochenende fast jeden nach draußen ins Freibad oder für eine Fahrradtour ins Grüne. Möglichkeiten, Sport und Spaß ganz einfach zu verbinden, gibt es in Marl und Umgebung viele – und Ausflugsmöglichkeiten ebenso. Also nichts wie ab nach draußen!

Eine tolle Mischung aus Badespaß, Sport und unterhaltsamen Veranstaltungen bietet zum Beispiel das Guido-Heiland-Bad. Neben Beach-Parties, Volleyballturnieren, Festen und Feuerwerken, Schwimm- und Planschbecken, Sprungturm und vielem mehr gibt es seit der Winterpause eine „Matschanlage“, in der vor allem die kleinen Gäste nach Herzenslust herumplanschen können. Wer es naturverbunden mag und erleben möchte, wie eng Industrie und Natur in Marl beieinander liegen, kann sich seine Abkühlung auch im Badeweiher am Chemiepark Marl holen. Für Regentage oder in der kalten Jahreszeit können Badefreunde auf das Hallenbad am Badeweiher zurückgreifen. Eine weitere Alternative, das kühle Nass zu genießen, bietet auch das Freibad Hüls, das

unter neuem Namen als „Bürgerbad an der Loemühle“ in die Saison gestartet ist. Und auch generell lohnt sich in diesem Sommer ein Ausflug zur Loemühle: Die beiden neuen Brücken über den Loemühlenteich sind freigegeben und die Insel in der Teichanlage kann wieder betreten werden. In Kürze werden auch

noch drei neue Ruhebänke und Papierkörbe aufgestellt, sodass der Bereich rund um den Teich wieder zum gemütlichen Verweilen einlädt.



Noch mehr Freizeitangebote finden Sie auch im Netz:

www.kiddis-corner.de
www.freizeittreff-vogel.de
www.mgc-marl.de
www.marler-soccerhalle.de
www.roadcamp.de



Fallschirmspringen am Flugplatz Loemühle

... sich einfach mal fallen lassen:

Wie sich das anfühlt, kann man beim **Verein für Fallschirmsport Marl e.V.** erleben. Und dies aus rund **4.000 m Höhe** (ca. 50 sek Freifallzeit).

Am einfachsten geht das natürlich im Rahmen eines **Tandemsprunges** in Begleitung eines erfahrenen und hierfür speziell ausgebildeten Sprunglehrers. Fallschirmspringen ist eine Sportart und ist als solche richtig erlernbar. Als anerkanntes **Ausbildungszentrum** bietet der Verein natürlich auch Ausbildungslehrgänge zum Erwerb der international gültigen Sprunglizenz an.

Infos (von 17.00 – 21.00 Uhr)

Ausbildung: Tel. 02304-23016

Tandemhotline: Tel. 0160-96220342

www.fallschirmsport-marl.de

SOMMER

Sommerlaune auf zwei Rädern

Spaß und Spannung plus Natur pur: Neben erfrischenden Sprüngen ins kühle Nass steht im Sommer auch der Radfahrersport wieder hoch im Kurs – nicht zuletzt, weil sich meist auch eine kleine Picknick-Pause im Grünen einbauen lässt. Wer dank des schönen Wetters schon Lust bekommen hat, sich wieder auf den Sattel zu schwingen, sollte sich einmal auf die Spuren der Römer-Lippe-Route begeben, denn kaum ein anderer Fluss führt durch eine derart kontrastreiche Landschaft wie die Lippe. Auch von Marl aus können unterschiedliche Ziele auf der Route angesteuert werden. Und auch all jene, die besonders entspannt und mittels elektrischer Unterstützung auf dem Elektro-Fahrrad oder mit dem Pedelec unterwegs sind, gibt es gute Nachrichten: Der Freizeittreff Vogel verfügt seit kurzem über eine professionelle Ladestation für E-Bikes – insgesamt acht Stück können zeitgleich mit Strom versorgt werden.

Der ADFC ist umgezogen

Neuerdings befindet sich die Kreisgeschäftsstelle des ADFC Vest Recklinghausen an der Barkhausstraße 30. Ratsuchende Radsporfreunde finden hier unter anderem Beratung und Angebote in Sachen Touren mit Radkarte, Fahrradcodierung als Diebstahlprävention, Ver-

kehrspolitische Arbeitskreise, Radlerstammtische und die Möglichkeit, sich untereinander auszutauschen.



Barkhausstraße 30, 45768 Marl
www.adfc-nrw.de



Fitness & Wellness für Frauen in Marl

Sollte das Wetter im Sommer mal nicht mitspielen – das Fitness-Studio Only Women Marl bietet für alle Damen ein breites Trainings- und Wellnessangebot: Darunter z.B. ein Figurtraining auf der Vibrationsplatte, Rückenurse, Gruppenfitness, Reha-Sport, Sauna und Solarium.

Victoriast. 39, 45772 Marl
www.frauen-fitness-marl.de

Verein für Fallschirmsport

„Der Pott hüppt in Marl!“ Die Dropzone im Ruhrgebiet liegt am Flugplatz Loemühle. Ob Tandemsprung oder Ausbildung als Fallschirmspringer: Im Verein für Fallschirmsport in Marl gibt es reichlich Spaß für Abenteuerlustige. Wer sich das Spektakel lieber von außen anschaut, kann sich in den frisch eröffneten Beach Club am Flugplatzrestaurant setzen oder auf der Rollbahn Inline-Skaten (siehe Seite 26). Warum also nicht als nächstes Ausflugsziel den Flugplatz Loemühle auswählen? Samstags und sonntags von 9 bis 20 Uhr stehen die Sprunglehrer für Interessierte zur Verfügung. Individuelle Termine gibt es selbstverständlich auch nach Vereinbarung.

Flugplatz Loemühle, Hülsstraße 301, www.fallschirmsport-marl.de

RWE Deutschland

NEUE WEGE ERFAHREN.

WIR BRINGEN RADLER MIT DEN RWE E-BIKES AUF TOUREN.

Flott und komfortabel geht es mit modernen E-Bikes voran. Die schicken Elektrofahrräder sind eine zeitgemäße Ergänzung im Straßenverkehr und machen längere Touren zum mühelosen Radelspaß. Mit **E-Bikes on Tour** laden wir Sie ein, die innovativen Räder selbst auszuprobieren. Mehr dazu finden Sie unter www.rwe-ebikesontour.de



VORWEG FAHREN



Halden in Marl und Umgebung erleben

Die einstigen Bergehalden, Überbleibsel des Bergbaus in der Region, haben sich längst zu attraktiven Naherholungsräumen entwickelt.

Der Landschaftspark Hoheward erhebt sich mit über 152 Metern weit über den Dächern der Metropole Ruhr und bildet mit der Halde Hoppenbruch Europas größte Haldenlandschaft. Ob zu Fuß, per Rad oder barrierefrei mit dem Reisebus – hier findet jeder seinen

individuellen Aufstieg auf die „Berge des Ruhrgebiets“. Auf der Halde Hoheward laden Rundwege zu Spaziergängen ein. Besondere Höhepunkte bieten das Horizontobservatorium und der als Sonnenuhr fungierende Obelisk. Die angrenzende Zeche Ewald, ein Ankerpunkt

SEGWAY- Nur fliegen ist schöner

Erleben Sie den Landschaftspark Hoheward, das Alte Dorf Westerholt, die Emscher oder den Schlosspark Herten bei einer einzigartigen Fahrt auf dem SEGWAY.

2-stündige geführte Touren

p. P. 58,00 €

Mehr Infos unter:

Besucherzentrum Hoheward

02366-181160

www.landschaftspark-hoheward.de

info@landschaftspark-hoheward.de



Foto: Kirill Grekov/foto1ja.de

der Route Industriekultur, prägt den Standort mit seiner markanten Architektur. Die zahlreichen Angebote zum Thema Horizontastronomie und Strukturwandel, Wander- oder Fahrradtouren, Segway- oder Krimittouren machen den Landschaftspark Hoheward für Jung & Alt zu einem Erlebnis.

Infos und Anmeldung:

**Besucherzentrum Hoheward,
Werner-Heisenberg-Str. 14,
Herten. Tel.: 02366 181160
www.landschaftspark-hoheward.de**

Auch in Marl lässt sich bei der Begehung der Halde „Lipper Höhe“ erleben, wie die Natur sich eine bergbautechnische Anlage zurückerobert. Am 13. Juli findet dort eine ein- bis zwei-stündigen geführte Haldenbegehung statt.

Infos und Anmeldung:

**i-Punkt Marl im Marler Stern
oder unter der Telefonnummer
02365 99-4310**

Auf Spurensuche im Zentrum

Gäste, Besucher und Bürger Marls können sich am 13. Juli auf eine spannende Spurensuche mit den städtischen Regioguides in Marl begeben.

Das Skulpturenmuseum Glaskasten oder das Grimme-Institut – diese Einrichtungen sind vielen bekannt. Doch wer weiß, wo sich der Marler Steinkreis oder das Europäische Friedenshaus befinden? Teilnehmer am Stadtgang „Rund ums Rathaus“ können das Stadtzentrum aus ungewöhnlichen Perspektiven erkunden. Der Rund-

gang dauert ca. eineinhalb Stunden; Treffpunkt ist um 14 Uhr an der Uhr am Creiler Platz. Die Veranstaltung ist auch für Rollstuhlfahrer geeignet.

Info und Anmeldung:

**i-Punkt Marl oder unter der
Telefonnummer 02365 99-4310.**

**Teilnahmegebühr: 3 Euro,
Kinder bis sieben Jahren kostenlos.**

Startfrei und satte Rabatte auf die Sommerfigur 2013



**4 Wochen
ab 29,50 €
zum Testen!**

Fitness · Figur · Abnehmen · Gesundheit



**RUSCH & KLEIMANN OHG
ONLY WOMEN - Frauenfitness**

VICTORIASTRASSE 39
45772 MARL
TELEFON 0 23 65 - 50 10 15

INTERNET www.onlywomen-fitness.de

SOMMER



Das schmeckt nach Sommer

Sommerzeit ist Biergartenzeit: Nach einer ausgiebigen Radtour durch Marl und Umgebung oder einem gemütlichen Spaziergang im Grünen lockt es die meisten anschließend in Cocktailbars, Restaurants, Cafés oder eben in den Biergarten. Aber wo ist es besonders schön? Wo gibt es das leckerste Eis und den gemütlichsten Sommergarten?

Hotel Loemühle – Events in ländlicher Idylle

Ein wenig außerhalb, dafür aber in idyllisch-ländlicher Atmosphäre befindet sich das Hotel Loemühle in der ehemaligen Fachwerk-Wassermühle am Loemühlenbach. Im Sommer lädt neben Therme, Open-Air-Kino und Sommerfest auch die Außenterrasse zu rustikalen Speisen und kühlen Getränken – vielleicht nach einer Wanderung oder Radtour durch die Natur?

Loemühlenweg 221, www.loemuehle.de

Jubiläum im Haus Breuing

Ob nun ein gediegenes Abendessen bei Kerzenschein oder ein Dinner mit Showeinlage – im Haus Breuing, das seit 25 Jahren von der Familie Sesjak geführt wird, ist alles möglich: Die vielfältige Speisekarte des Restaurants wird durch saisonale Spezialitäten ergänzt, und für jeden Geschmack ist hier etwas zu finden. Durch die besondere Lage am Rande des Naherholungsgebietes Ried

NEU
Bayerischer Biergarten
mit bayerischen Gerichten
und bayerischem Bier
Tolle Eröffnungsangebote
Happy Day
Bratwurst 1,- Euro
Nackensteak 1,50 Euro

„Zur Kastanie“
GRILL SPORTS-EVENTS
Bowling- & Kegelcenter

„Zur Kastanie“
Goethestraße 62 · 45768 Marl
Telefon: 02365-50 70 24
www.zurkastanie-marl.de

eignet sich die Gastronomie besonders als Ausflugsziel für Familien oder zum Pausieren während einer Fahrradtour. Im dazugehörigen Sommergarten lässt sich zudem wunderbar die Sonne genießen. Geöffnet ist das Lokal von Dienstag bis Sonntag (und an Montagen, die auf einen Feiertag fallen sowie bei Gesellschaften) im Zeitraum von 11.00 bis 14.30 Uhr und von 17.30 bis 24.00 Uhr, Parkmöglichkeiten finden Sie direkt am Haus.

www.haus-breuing.de, Marler Straße 29 45659 Recklinghausen

Übernachten, entspannen, genießen

Verschiedene Biere vom Fass und frische italienische Küche warten im Restaurant und Biergarten - der malerisch bis an den Citysee grenzt - des Montana Parkhotels Marl auf hungrige und durstige Gäste. Mitten im Herzen der Stadt neben dem größten Einkaufszentrum Marls und dem Rathaus gelegen, bietet das idyllische Hotel mit modern eingerichteten Zimmern auch eine zentrale Übernachtungsmöglichkeit. Seit Juni hat es neue Inhaber: Justina und Frank Müller. Das Parkhotel ist damit jetzt das elfte, das zur Gruppe der Montana-Hotels Deutschland gehört.

Eduard-Weitsch-Weg 2, 45768 Marl; www.montana-hotels.de

Ausspannen oder auspowern in der Kastanie

Der Name ist Programm: In der „Kastanie“ gibt es bei schönem Wetter die Möglichkeit, im Schatten eines mächtigen Baumes ein kühles Bierchen zu trinken und Speisen vom Grill zu genießen. Im Haus „Zur Kastanie“ in Marl-Brassert gibt es montags Seniorenbowling, dienstags ist Skat angesagt, mittwochs wird Doppelkopf gespielt, donnerstags ist Bingo-Abend und am Sonntag wird Familienbowling angeboten. Sonntags bietet das Restaurant aktuell ein besonderes Highlight: das Münsterländer Hochzeitessen.

Am Volkspark 33, 45768 Marl; www.zurkastanie-marl.de



Café & Restaurant
AM SEE

-  NEUER INHABER
-  NEUER NAME
-  NEUE KÜCHE

Montana Parkhotel Marl

 Eduard-Weitsch-Weg 2 | 45768 Marl  [0 23 65] 10 20





Hammer Str. 41 · 45772 Marl
 Telefon: 0 23 65 - 2 18 28
 Mobil: 01 72 - 2 31 94 33
 E-Mail: info@drewerundscheer.de
www.drewerundscheer.de

Happy Hour
 Mittwochs im Biergarten
 0,5 Liter Pils oder
 Weizenbier **2 €**

Drewer & Scheer
 Feiern · Leben · Genießen...

Partyservice & Restaurant
 * warme und kalte Speisen
 * Getränke, Zelte und Zubehör
 * Vermietung von Festräumen



SOMMER

Bei jedem Wetter – Westfälischer Bauer

Die traditionsreiche Gaststätte „Westfälischer Bauer“ an der Bergstraße bietet auch dann wohlige Atmosphäre, wenn die Temperaturen mal wieder nicht ganz so sommerlich sind. Zum Beispiel im lichtdurchflutete Wintergarten. Der Glasanbau schmiegt sich direkt an das Gebäude und bietet ansonsten einen Rundumblick nach draußen. Dort, vor dem Gebäude, finden Outdoorfreunde seit dem letzten Sommer auch eine Außenterrasse. Auf der Speisekarte stehen vor allem Spezialitäten vom Balkan. Vom 22. Juli bis 22. August sind allerdings Betriebsferien.

Bergstr. 101, www.westfaelischer-bauer.de

Feste feiern in sommerlichem Ambiente

Der Drewer & Scheer Voll-Party-Service bietet speziell für den Genuss im Sommer jeden Mittwoch das aktuelle Happy-Hour-Angebot im Biergarten. Daneben gestaltet das Drewer & Scheer-Team seinen Gästen individuelle Feiern, Feste und geschäftliche Veranstaltungen jeder Art – auch für mehrere hundert Personen. Nach dem Motto „Zurücklehnen und genießen“ kümmert sich der Partyprofi um die Organisation und realisiert Cocktailempfänge – mit oder ohne Buffet – oder auf Wunsch auch mit personalisierten Menüs.

Hammer Straße 41, 45772 Marl, www.drewerundscheer.de

Leckere Eisspezialitäten in Marl

Das Eiscafé San Remo ist bekannt für köstliches Eis, modernes Ambiente und Sommerfeeling pur. Ob Milchkaffee oder Spaghetti-Eisbecher – Groß und Klein kommen in puncto Naschereien hier gleichermaßen auf ihre Kosten. Unter den riesigen Sonnenschirmen lässt sich an der Bergstraße jederzeit eine mediterrane Auszeit genießen. Eiscafé San Remo: die süße Seite des Sommers.

Bergstraße 118, 45770 Marl

25 Jahre Familie Sesjak im Restaurant Breuing



**Restaurant
 Haus Breuing**
 Inh. Frano Sesjak

Marler Straße 29 · 45659 Recklinghausen
 Tel. 0 23 61 – 2 20 60 · www.haus-breuing.de

*Frische Pfifferlinge in
 verschiedenen Variationen*

Genießen Sie im Sommer unsere Sonnenterrasse!
 Für Ihre Feierlichkeiten bieten wir Räumlichkeiten bis zu 120 Personen.

2 automatische Bundeskegelbahnen · Großer Parkplatz am Haus
 Öffnungszeiten: Di. – So. 11.00 – 14.30 Uhr und 17.30 – 24.00 Uhr
 Mo. Ruhetag (außer an Feiertagen)

Sonnenbrillen-Style-Check

Es ist heiß, die Sonne brennt vom Himmel. Gut gelaunte Menschen tummeln sich auf Straßen und Plätzen. Das einzige was zum Super-Sommer fehlt, ist die perfekte Sonnenbrille.

Ganz egal, womit Sie in diesem Jahr die Sonnenstunden genießen möchten. Hip ist, was auffällt! Egal ob mit knalligen Farben, verspiegelten Gläsern oder im angesagten

Retro-Design – Hauptsache es ist ein Blickfang. Besonders gefragt: Pilotenbrillen im Aviator-Look oder im Stil der 50er- und 60er Jahre.

Dabei dürfen die Brillen ruhig groß sein und auffällige Formen haben – auch runde Gläser wie die Beatles sie schon trugen oder dunkle Brillen im Stil von Jackie Kennedy sind wieder sehr gefragt.

Beim Thema Design darf eines nicht fehlen: verspiegelte Gläser. Doch das größte Must-have im Sommer 2013 ist Farbe – und zwar von knalligem Pink bis zum gestreiften All-over-Farbspektakel. Also bringen Sie gute Laune in den Sommer, setzen Sie farbige Akzente!

Foto: Kaponia Aliaksei / pixelio.de



Foto: Günter Havlena / pixelio.de

Unsere Glasangebote

Sonnenschutzgläser ab 35,- EUR/Paar
Kunststoff, 100% UV-Schutz
in Ihrer Sehstärke (sph ±4.0 dpt cyl +2.0 dpt)

Gleitsicht-Sonnenschutzgläser ab 149,- EUR/Paar
Markengläser, Kunststoff, 75% Tönung, 100% UV-Schutz
in Ihrer Sehstärke (sph ±4.0 dpt cyl +2.0 dpt)

DIE SONNE KANN KOMMEN!

**NEHM**
BRILLEN
CONTACTLINSEN
Hülsstraße 24
45772 Marl

ARMANI CHANEL BALENO PRADA Ray-Ban TOMMY HILFIFIGER Marc Jacobs iot berlin

Lesetipps

Ob im Freibad gemütlich auf der Decke liegend, im Garten, am Strand oder an einem regnerischen Tag zu Hause auf der Couch – das Schmökern im Lieblingsbuch macht bei jedem Wetter, zu jeder Zeit und an jedem Ort richtig Spaß. **WOHIN IN MARL** stellt Ihnen die aktuell schönsten Buch-Tipps vor.

Special: „Bauen & Renovieren“

Alles rund um das Haus: Tipps und Trends rund ums Bauen – vom Rohbau bis zur Renovierung.

Plus: Alle wichtigen Termine zum Herbstanfang

Anzeigenschluss: 15. August 2013



Eine eindringliche Freundschaftsgeschichte

Jojo Moyes, Ein ganzes halbes Jahr, rororo, 512 S. 14,99€

Nachdem Lou ihren Job in einem kleinen Café verloren hat, ist sie auf der Suche nach einer neuen Beschäftigung. Nach einigen erfolglosen Versuchen bewirbt sie sich als Pflegehilfe. Will ist nach einem Unfall an den Rollstuhl gefesselt, seine Beine kann er gar nicht mehr und seine Hände und Arme nur sehr eingeschränkt bewegen. Überraschend wird Lou eingestellt. Was sie zu diesem Zeitpunkt noch nicht weiß: Will ist kaum älter als sie, reiste vor seinem Unfall um die Welt, ging Extremsportarten nach und hat nun die Freude am Leben gänzlich verloren. Doch Lou möchte ihm zeigen, dass auch seine Situation lebenswert ist. Das ist der Beginn einer ganz ungewöhnlichen Beziehung zwischen zwei Menschen...

Komik pur

Das total gefälschte Geheim-Tagebuch vom Mann von Frau Merkel
Scherz Verlag, 224 S. 14,99 €

Das fiktive Tagebuch vom Mann an Angela Merkels Seite. Details über ein Polit-Eheleben: Das Buch ist urkomisch und verkohlt die gesamte Polit-Prominenz. Jeder kriegt hier sein Fett weg.



Foto: LeitnerR/fotolia.de

Spannender historischer Roman

DANIEL WOLF, *Das Salz der Erde*, Goldmann Verlag, 1.152 S. 9,99€

Ein grandioses Mittelalter-Epos ... um Liebe, Freiheit und das weiße Gold! Herzogtum Oberlothringen, 1187. Nach dem Tod seines Vaters übernimmt der junge Salzhändler Michel de Fleury das Geschäft der Familie. Doch seine Heimatstadt Varennes leidet unter einem korrupten Bischof und einem grausamen Ritter, der die Handelswege kontrolliert – es regieren Armut und Willkür. Als Michel beschließt, Varennes nach dem Vorbild Mailands in die Freiheit zu führen, steht ihm ein schwerer Kampf bevor. Seine Feinde lassen nichts unversucht, ihn zu vernichten. Nicht einmal vor Mord schrecken sie zurück. Und schließlich gerät sogar seine Liebe zur schönen Isabelle in Gefahr...

Für die Krimi-Fans

Jürgen Kehrer, *Münsterland ist abgebrannt, rororo*, 352 S. 9,99€

Kommissar Bastian Matt ermittelt in einer Brandserie mit Todesopfern. Hilfe bekommt er von der attraktiven Rechtsmedizinerin Yasi Ana, die aus dem matriachalisch geprägten Volk der Mosuo in China stammt und daher ein ganz besonderes Verhältnis zum anderen Geschlecht hat. Zwischen Matt und der schönen Chinesin knistert es gewaltig. Bis Yasi Ana selbst ins Visier der Ermittler gerät.

Hüpfen macht das Leben schöner!

Sven Nordqvist, *Findus zieht um*, 32 S. 12,95€, ab 4 Jahren

Wenn Findus aufwacht, muss er einfach auf seinem Bett hüpfen. Aber um vier Uhr morgens ist Pettersson davon nur genervt. Also entschließt sich Findus, ins Plumpsklo im Garten zu ziehen. Aber nachts ist es dort viel unheimlicher, als er dachte. Vielleicht ist es bei Pettersson doch schöner?

Eine hinreißendes Bilderbuch von Pettersson und Findus – frisch aus dem Kinder- und Katerleben!

Ihre Buchhandlung in Marl



WYSTUP & der Bücherwurm

Brasserstraße 71 · 45768 Marl · Tel.: 0 23 65/1 44 44 · Hülstraße 24 · 45772 Marl · Tel.: 0 23 65/1 70 10
E-Mail: info@buchwystup.de · Internet: www.buchwystup.de

Bis 21. Juli 2013

Kunstaussstellung: Meike Berndt zeigt Bilder zum Thema „Meer und Wasser“, Feierabendhaus, Infos unter Tel.: 49-5216

Bis 8. September 2013

Ausstellung: „Siegfried Gnichwitz – Manfred Moors: Skulpturen aus Privatbesitz“, Skulpturen-museum Glaskasten

Bis 8. September 2013

Ausstellung: Nicolas Pelzer – „Waiting with the Fruits“, Skulpturenmuseum Glaskasten

Dienstag, 02.07.2013

15:00 Das Türmchen liest: „Der Tag, an dem Louis gefressen wurde“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, ab 5 Jahren

16:00 Das Türmchen liest: „Vorlesen, Mitlesen, Selbstlesen“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, ab 8 Jahren

Mittwoch, 03.07.2013

14:00 Wanderung des SGV in der Herrlichkeit Lembeck, mit Einkehr, ca. 2 Std./8 km, Treffpunkt: Parkplatz Ost (Kaufland), 4 €, Tel.: 8567240

Donnerstag, 04.07.2013

17:30 Tauschtreffen des Briefmarkensammler-Vereins Marl 1959 e.V., Hans-Katzer-Haus (Lipperweg 78), Tel.: 974226

Freitag, 05.07.2013

08:30 Wanderung des SGV durch die Kippheide und um Schloss Lembeck, mit Einkehr, ca. 4,5 Std. /14 km, Treffpunkt: Marl Mitte SB26, 1,50 €, Tel.: 8567240

Samstag, 06.07.2013

08:00 Trödelmarkt am Marler Stern, Tel.: 0175-4405751

ab 14:00 Uhr Theaterfest mit buntem Rahmenprogramm, Theater Marl

15:00 Heimatverein Marl lädt zum Familienfest ins Museum am Erzscht ein, www.heimatverein-marl.de

Extraschicht 2013: Die Nacht der Industriekultur, z.B. im Chemiepark Marl, alle Infos unter www.extraschicht.de

Samstag, 06.07., und Sonntag, 07.07.2013

15:00 bzw. 11:00 Uhr Sommerfest am Hotel-Restaurant Loemühle mit Livemusik, Kreativmarkt und Oldtimerschau, 8 €, Tel.: 41450

Sonntag, 07.07.2013

08:30 Wanderung des SGV am Baldeneysee: Vom Hespertal nach Kupferdreh, ca. 5 Std./15 km, 1,50 €, Treffpunkt Marl Mitte DB/S9, Tel.: 8567240

11:00 Flohmarkt auf dem Parkplatz vor Tedox, Stettiner Str. 11

Dienstag, 09.07.2013

15:00 Das Türmchen liest: „Die Buchstabenhexe macht Ferien“, ab 5 Jahren, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, Tel.: 99-4279

16:00 Das Türmchen liest: „Schnüffelnasen an Board“, ab 8 Jahren, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, Tel.: 99-4279

19:00 Offener Info-Stammtisch der Bürgerinitiative „Marler haben Nase voll“, Gaststätte Mühlenbach, Breite Straße 26

Donnerstag, 11.07.2013

19:00 Spieleabend der Spielothek im Marler Stern

Samstag, 13.07.2013

10:00 20 Jahre Freundeskreis Türmchen: Große Geburtstagsparty am und im „Türmchen“ mit Trommelreise, Slapstick und Clownereien, Tel.: 99-4279

14:00 Begehung der Halde „Lipper Höhe“, Treffpunkt: Fuß der Halde, 1,50 €, i-Punkt Marl, Tel.: 99-4310

14:00 Stadtrundgang „Rund ums Rathaus“, Treffpunkt: Rathaus, 1,50 €, i-Punkt Marl, Tel.: 99-4310

19:00 6. Sinfoniekonzert der Musikgemeinschaft Marl, Theater Marl

19:30 Musical-Konzert der „Bunaspatzen“, Werks-Chor Hüls, Aula ASGS, 8 €, (Kinder und Mitglieder 5€), Karten unter Tel.: 15854 oder 15899

Sterbegeldversicherung

Beerdigungs- und Unterstützungskasse Marl-Hüls (auch Hüls'er Sterbekasse genannt. Seit 1923)

Sterbegeld? Zahlen die K.-Kassen schon lange nicht mehr!

Ab dem 01.07.2012 gewähren wir bis zum 65. Lebensjahr ein Sterbegeld bis zu 5.000 € + Gewinnzuschlag

Info: www.sterbekasse-marl-huels.de
E-Mail: info@sterbekasse-marl-huels.de
Tel. 02365/21649 o. 23970

BUK

Öffnungszeiten

Mo. geschlossen
Di. & Mi. 8.30 – 18.00 Uhr
Do. & Fr. 8.30 – **19.00 Uhr**
Sa, 8.00 – 14.00 Uhr

Marl · Hülsstraße 57
☎ 0 23 65/4 48 74

Seit 50 Jahren in Marl
Friseur Malczok
www.friseur-malczok.de

Sonntag, 14.07.2013

09:30 Sternwanderung des SGV zur Gaststätte „Heidestübchen“, ca. 3 Std. / 10 km, 1,50 €, Treffpunkt Parkplatz „In de Flasläne“, Tel.: 8567240

11:00 Trödelmarkt auf dem Parkplatz vor dem toom-Baumarkt, Zechenstraße 26

Sonntag, 14.07.2013

15:00 Kultursommer im Schacht 8: Musikalische und freundschaftliche Verbindungen, soziokulturelles Zentrum Schacht 8 (Loemühlenweg 8-10), Eintritt frei

Montag, 15.07.2013

16:00 Besichtigung der Halde Brinkfortsheide für Kinder ab 6 Jahren, insel-VHS, Anmeldungen und Infos unter Tel.: 99-4299 oder 880777

Dienstag, 16.07.2013

15:00 Das Türmchen liest: „Pollys Pisspott“, ab 5 Jahren, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, Tel.: 99-4279

16:00 Das Türmchen liest: „Vorlesen, Mitlesen, Selbstlesen“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, ab 8 Jahren, Tel.: 99-4279

Mittwoch, 17.07. und Freitag, 19.07.2013

22:15 Open Air Kino: „Prom – Die Nacht deines Lebens“, 8 €, Hotel Loemühle, Tel.: 41450

Samstag, 20.07.2013

09:00 LSM- / EH-Kurse-LSM- / EH-Kurse-Lebensrettende Sofortmaßnahmen am Unfallort, 20 €, Grundausbildung in Erster Hilfe für 35 €, AWO, Lucy-Romberg-Haus, Wiesenstr. 55, Tel.: 200959

18:00 9. Marler Sommer Rock Festival, Hof Vortmann in Marl-Frentrop/Altendorf, 7 €, Förderverein des Lions Clubs Marl-im-Revier

18:00 „Austern, Hummer und Jazzmusik“, VVK: 58 €/ AK 65 €, Hotel Restaurant Loemühle, Loemühlenweg 221, Tel.: 41450

15:00 Rollenspieler treffen sich im Jugend- und Kulturzentrum Hagenbusch, Veranstalter: Spielothek und HoT Hagenbusch, Tel.: 99-4204

Sonntag, 21.07.2013

08:30 Wanderung des SGV: Von der Margarethenhöhe zur Ruhr und nach Holthausen, ca. 5 Std. / 15 km, 1,50 €, Treffpunkt Marl Mitte DB/S9, Tel.: 8567240

09:30 Tauschtreffen des Briefmarkensammler-Vereins Marl 1959 e.V., Hans-Katzer-Haus (Lipperweg 78), Tel.: 974226

Montag, 22.07.2013, bis Dienstag, 03.09.2013

Marler Ferienspaß: Sommerferien-Aktion, verschiedene Veranstalter und Orte, alle Infos und Termine unter www.marl.de/ferienspaß

Montag, 22.07.2013

18:30 Bodystyling für Frauen (5 x montags), insel-VHS, Zweigstelle Hüls; 3. Etage; Raum 3.1, 9,50 €, Anmeldungen unter Tel.: 99-4299 oder 880777

19:30 Bodystyling für Frauen (5 x montags), insel-VHS, Zweigstelle Hüls; 3. Etage; Raum 3.1, 9,50 €, Anmeldungen unter Tel.: 99-4299 oder 880777

Anwaltskanzlei

Rechtsanwälte **Ralf Brinkmann**
André Dora

Bachackerweg 87
45772 Marl
Telefon: 0 23 65 / 25 25
Fax: 0 23 65 / 2 37 85

Bahnhofstraße 60
45770 Marl-Lenkerbeck
Telefon: 0 23 65 / 9 24 64 70
Fax: 0 23 65 / 9 24 64 72



Kosmetikstudio

Helga Musial

Termine nach Vereinbarung!

Eduard-Weitsch-Weg 19 · 45768 Marl
☎ 02365 - 913948 📠 0175 - 2885328

www.hm-kosmetikstudio.de

DR.BAUMANN und Angelika Teichert KOSMETIK



Bernard Keber

Hypnose-therapeut

Raucherentwöhnung, Gewichtsreduktion, erholernder Schlaf, Motivationssteigerung, Steigerung des Selbstbewusstseins, Prüfungsangst, Stressbewältigung, Angst vor Zahnarztbehandlungen, Schmerzminderung, Tiefen-Entspannung, Rückführung/Regression in frühere Leben, Preinkarnation, Seelenreinigung, energetisches Clearing u.v.m.



Termine nach vorheriger Absprache.
Meine Behandlung ersetzt nicht die eines Arztes oder Heilpraktikers.

Lipper Weg 16 * 45770 Marl * Tel.: 02365 16185 * www.hypnose-marl.de
gegenüber der Paracelsus-Klinik · barrierefrei zu erreichen

Martinus Ambulante Dienste

- Häusliche Krankenpflege
- Mobiler Menüservice
- Hilfen im Haushalt
- Alltagsbegleitung

Entlastung für pflegende Angehörige.
Betreuungsgruppe „Heimatstube“ im Martinus-Treff.

Kuhstr. 25 • 45701 Herten
Telefon: (0209) 357050

Wir sind für Sie da ...
... in Marl, Herten und Gelsenkirchen!



TERMINE

Dienstag, 23.07.2013

10:30 Dia-Kino „Flieg, Flengel flieg!“ , Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, Tel.: 99-4279

Ab Mittwoch, 24.07.2013

18:00 Ninja und Samurai- Kampfkunst aus Japan für Jugendliche, Bushido Alt-Marl e.V., Schachtstr. 72, Tel.: 205303, kostenlos (immer mittwochs in den Ferien)

19:00 Dance-Aerobic Sommer (5 x mittwochs), insel-VHS, Zweigstelle Hüls; 3. Etage; Raum 3.1, 13 €, Anmeldungen unter 99-4299 oder 880777

Mittwoch, 24., bis Samstag, 27.07.2013

StadtSportVerband Marl und FC Marl: Fußball-Stadtmeisterschaft der Senioren, Sportzentrum Hagenstraße, Tel.: 81129

Sonntag, 28.07.2013

09:00 Wanderung des SGV von Schloss Berge durch den Grüngürtel nach Marl, ca. 4 Std./14 km, 1,50 €, Treffpunkt Marl Mitte / L 222, Tel.: 8567240

11:00 Antikmarkt im Einkaufszentrum „Marler Stern“

11:00 Tauschtag der Vestischen Sammlerfreunde und der Freunde für die Zeitgeschichte Marl e.V., Gaststätte Bürgerstübchen (Gartenstraße 31), Eintritt frei

14:00 Bürgerinitiative „Marler haben Nase voll“: 5. Info-Spaziergang rund um Saria zum Thema „Das Landschaftsschutzgebiet im Sommer“, Treffpunkt: Rennbachstraße/Ecke Markenweg

Montag, 29.07.2013

09:00 „Layout digital – Kreative Gestaltung am Computer“, insel-VHS, Zweigstelle Hüls, 2. Etage, Raum 2.4, 240 €, Anmeldungen unter 99-4299 oder 880777

Dienstag, 30.07.2013

10:30 Dia-Kino „Abgeschlossen“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, Tel.: 99-4279

Mittwoch, 31.07.2013

14:00 Wanderung des SGV durch das Naturschutzgebiet Linnert, mit Einkehr, ca. 2 Std./8 km, 1,50 €, Treffpunkt Parkplatz Ost (Kaufland), 3,20 €, Tel.: 8567240

Donnerstag, 01.08.2013

17:30 Tauschtreffen des Briefmarkensammler-Vereins Marl 1959 e.V., Hans-Katzer-Haus, Lipperweg 78, Tel.: 974226

Freitag, 02.08., bis Sonntag, 04.08.2013

Schützenfest der Bürgerschützengilde Marl-Sinsen 1843 e.V., Festprogramm online unter www.schuetzen-sinsen.de

Samstag, 03.08.2013

08:00 Trödelmarkt am Marler Stern, Infos unter Tel.: 0175-405751

Sonntag, 04.08.2013

09:00 Wanderung des SGV auf dem Haardgrenzweg nach Oer, ca. 4,5 Std. / 14 km, Treffpunkt Parkplatz „In de Flaslänne“, 1,50 €, Tel.: 8567240

11:00 Flohmarkt auf dem Parkplatz vor Tedox, Stettiner Str. 11

Montag, 05.08.2013

11:00 JBC Marl 70 e.V.: Einführung in den Judosport, für Kinder von 7 bis 14 Jahren, Willy-Brandt-Gesamtschule (Gymnastikhalle), Infos unter Tel.: 0173/8674208

Dienstag, 06.08.2013

10:30 Dia-Kino „Johanna im Zug“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, Tel.: 99-4279

Mittwoch, 07.08.2013

17:30 Gesprächskreis Freunde Plattdeutscher Sprache, Heimatverein Marl, Menuhin-Haus, Hochstraße 34, Tel.: 105601

Mittwoch, 07.08. und Freitag, 09.08.2013

21:30 Open Air Kino: „Das Geheimnis von Green Lake“, 8 €. Hotel Restaurant Loemühle, Loemühlenweg 221, Tel.: 41450

Sonntag, 11.08.2013

08:30 Wanderung des SGV durch Hattingen an der Ruhr entlang zur Isenburg, ca. 5 Std./16 km, 1,50 €, Treffpunkt: Marl Mitte DB/S9, Anmeldung bis zum 09.08. unter Tel.: 8567240

11:00 Trödelmarkt auf dem Parkplatz vor dem toom-Baumarkt, Zechenstraße 26

Dienstag, 13.08.2013

09:00 Judo beim JBC Marl: Jungen stark machen – kleine Helden in Not, August-Döhr-Turnhalle

10:30 Das Türmchen liest: „Kamashibai – Der Wolf und die sieben Geißlein“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, Tel.: 99-4279

Donnerstag, 15.08.2013

18:00 Messe mit Kräuterweihe am Europäischen Friedenshaus, Heimatverein Marl, Kampstr. 2 e, Tel.: 66995

Freitag, 16.08., bis Sonntag, 18.08.2013

Weinfest in Alt-Marl, rund um die Kirche St. Georg, Infos unter Tel.: 12076

Samstag, 17.08.2013

09:00 LSM- / EH-Kurse-LSM- / EH-Kurse-Lebensrettende Sofortmaßnahmen am Unfallort, 20 €, Grundausbildung in Erster Hilfe für 35 €, AWO, Lucy-Romberg-Haus, Wiesenstr. 55, Tel.: 200959

14:00 Stadtrundgang: „Spurensuche in Hüls“, i-Punkt Marl, Treffpunkt: Marktplatz Hüls, 1,50 €, Infos unter 99-4310

19:30 „Spektakel der Kulturen“ im Rahmen des Internationalen Jugendtreffens 2013 in Marl, Aula der Willy-Brandt-Gesamtschule, Eintritt frei, Infos unter Tel.: 99-2777

Sonntag, 18.08.2013

16:00 Volksliedersingen in der Museumsscheune am Stadt- und Heimatmuseum, Heimatverein Marl

Dienstag, 20.08.2013

10:30 Lesung: „Schneewittchen“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, Tel.: 99-4279

Immer da, immer nah.

PROVINZIAL
Die Versicherung der Sparkassen

Jetzt vorsorgen und später
unbeschwert genießen.

Ihre Provinzial Geschäftsstellen

Krajewski & Schneider
Rathenaustraße 13, 45772 Marl
Tel. 02365/45520
www.provinzial-online.de/
krajewski-schneider

Pietzka & Diekert
Bergstraße 10, 45770 Marl-Hüls
Tel. 02365/42081
www.provinzial-online.de/
pietzka-diekert



Klaus Bien

Rechtsanwalt
und
Notar

- Familienrecht
- Unterhaltsrecht
- Erbrecht
- Strafrecht

Dirk Rütten

Rechtsanwalt LL.M.
Fachanwalt für Familienrecht
Fachanwalt für Arbeitsrecht

- Vertragsrecht
- Arbeitsrecht
- Mietrecht
- Verkehrsrecht

Adolf-Grimme-Straße 4 · 45768 Marl

Tel.: (023 65) 91 88-0 · Fax: (023 65) 91 88-19

Internet: www.anwaltskanzlei-bien.de · E-Mail: info@anwaltskanzlei-bien.de

TERMINE

Mittwoch, 21.08.2013

14:00 Wanderung des SGV mit Einkehr „Im Wiesental“, ca. 2 Std. / 8km, 1,50 €, Treffpunkt: Parkplatz Ost (Kaufland), Tel.: 8567240

Freitag, 23.08., und Samstag, 24.08.2013

15:00 bzw. 17:00 Uhr Weinmarkt, Hotel Restaurant Loemühle, Loemühlenweg 221, Tel.: 41450

Sonntag, 25.08.2013

09:00 Wanderung des SGV durch die Matena und das Nachtigallental, ca. 4 Std. / 12 km, 1,50 €, Treffpunkt: Westfälischer Bauer, Tel.: 8567240

Sonntag, 25.08.2013

11:00 Antikmarkt im Marler Stern, Bergstraße 228

Sonntag, 25.08.2013

11:00 Tauschtag der Vestischen Sammlerfreunde und der Freunde für die Zeitgeschichte Marl e.V., Bürgerstübchen (Gartenstraße 31), Eintritt frei

Dienstag, 27.08.2013

10:30 Lesung: „Rumpelstilzchen“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, Tel.: 99-4279

Mittwoch, 28.08.2013

21:00 Open Air Kino am Loemühlenbach: „Sommerime Blues“, 8 €, Hotel Restaurant Loemühle, Loemühlenweg 221, Tel.: 41450

Freitag, 30.08.2013

09:00 Wanderung des SGV: Haltern-Schwalbental-Strünkede-Lavesum, mit Einkehr, ca. 4,5 Std./ 14 km, 1, 50 €, Treffpunkt: Marl Mitte DB/S9, Tel.: 8567240

21:00 Open Air Kino am Loemühlenbach: „Sommerime Blues“, 8 €, Hotel Restaurant Loemühle, Loemühlenweg 221, Tel.: 41450

Samstag, 31.08.2013

10:00 Zuckertütenbasteln zum Schulanfang im Einkaufszentrum Marler Stern

13:00 „Tag der offenen Tür“ und 80-jähriges Jubiläum des Imkerverein Sickingmühle-Marl e. V. im Forsthaus Haidberg

ab 15:00 Haldenglühen mit „Rockorchester Ruhrgebeat“, Biker Treff Vogel (Marler Straße)

MITTEN IN MARL



Viel Auslauf für Inline-Skater bietet das Rollfeld des Flugplatz Lohmühle.

Inline-Skaten am Flugplatz Loemühle

In den Sommermonaten gehört das Rollfeld des Verkehrslandeplatzes Loemühle einmal in der Woche den Inline-Skatern.

Von April bis September können Inliner freitags von 20 bis 22 Uhr auf dem zwei Kilometer langen Rollfeld ihre Runden drehen. In der Skater-Szene ist das ungewöhnliche Angebot ein echter Hit. An schönen Abenden zieht es zahlreiche Skater aus dem gesamten Ruhrgebiet auf die Piste des Marler Flugplatzes. Möglich macht den Freizeitspaß eine Vertragsvereinbarung zwischen der Betreibergesellschaft des Flugplatzes und dem Marler Sportverein DJK Lenkerbeck. Auch die Sparkasse Vest und das Flugplatz-Restaurant sind mit an Bord und präsentieren jetzt erstmals Angebote für alle, denen der Runddreh auf dem Rollfeld allein nicht genügt. **Infos: www.djk-lenkerbeck.de**



Rechtsanwältin und Notarin Barbara Staarmann

**Fachanwältin für Familienrecht
Schwerpunkt: Familienrecht, Erbrecht**

Beethovenstraße 7 • 45772 Marl • Telefon 02365/43553
E-Mail: bstaarmann@t-online.de • www.kanzlei-staarmann.de



**Fahrräder, E-Bikes, Ersatzteile und Zubehör
auf über 2000 m² Geschäftsfläche**

jepkens
Victoriastraße 65
45772 Marl-Hüls
Tel. 0 23 65- 4 26 11
E-Mail: info@jepkens.de

P Ausreichend kostenlose Kunden-Parkplätze direkt am Haus **P**
Geschäftszeiten: montags - freitags 9.30-18.30 Uhr, samstags 9.30-16.00 Uhr



Angebote für den perfekten Fahrradurlaub gibt's im i-Punkt.

i-Punkt macht Lust aufs Radfahren

Das Stadtinformationsbüro i-Punkt macht Lust aufs Radfahren im Urlaub und präsentiert radtouristische Angebote von 12 Veranstaltern, die keine Wünsche offen lassen.

Die Palette der Angebote ist so bunt wie die Wünsche der Radler. Die Angebote reichen von Tagestouren in der Grafschaft Bentheim übers Radwandern an der Mittelweser und in Mecklenburg bis zu kombinierten Flug- und Radreisen in Deutschland und Europa. Außerdem stellen die regionalen Reiseveranstalter jeweils ihre Regionen mit ihren Sehenswürdigkeiten und Freizeitangeboten vor, machen Vorschläge für attraktive Radtouren in der jeweiligen Urlaubsregion und bieten Radwanderkarten an.



Die Prospekte liegen bis Ende Oktober aus. So lassen sich auch im Spätsommer und im Herbst, die sich bei Radurlaubern großer Beliebtheit erfreuen, attraktive radtouristische Angebote finden. Das Stadtinformationsbüro i-Punkt am insel-Forum im Marler Stern ist montags bis freitags von 9.30 bis 18 Uhr und samstags bis 13 Uhr geöffnet. Das i-Punkt-Team ist gern behilflich!

Praxisgemeinschaft Hüls-Süd für
**ERGOTHERAPIE
& LOGOPÄDIE**



Dipl. Ergotherapeutin (FH) Helen R. Uhrmann & Claudia Clemens

Therapie für Kinder mit Wahrnehmungsstörungen
& Verhaltensstörungen (ADS/ADHS)

Videotraining nach IntraAct-Plus

Elterntraining · Elternberatung

Soziales Kompetenztraining · Therapie für Erwachsene

Erlbrüggestr. 4 · 45768 Marl
Tel. 02365-207904 · Fax 02365-207027
E-Mail: praxis@ergotherapie-uhrmann.de

Max-Reger-Str. 91 · 45772 Marl
Tel. Ergotherapie: 02365-2052144
Tel. Logopädie: 02365-2052146



Beerdigungsinstitut
Wolfgang Paßmann
Telefon 02365 - 511515

Stilvolle Zeremonie zwischen Tradition
und moderner Weltanschauung

Eigene Abschiedsräume

Norbert Brand-Kruth
Thanatologe

Mitglied im
British Institut of Embalmers B. I. E.

Loestraße 18 45768 Marl
Telefax 02365 511 511
Email info@wolfgang-passmann.de

Hygienische Totenversorgung
Restaorative Behandlung von Unfallopfern
Embalming für Auslandsüberführungen
Erstellen einer Totenmaske

Bestattungsvorsorge

Schmuck und Erinnerung
Collection Fingerprint

ADRESSEN

ADFC Ortsgruppe Marl

Barkhausstraße 30, 45768 Marl
www.adfc-nrw.de

Albert Schweitzer/Geschwister Scholl Gymnasium (ASGG)

Max-Planck-Str. 23
45768 Marl

Atelier Ma(r)Ikasten

In der Alten Markenkontrolle
Brasserstraße 122 e
45768 Marl

Biker Treff Vogel

Marler Straße 321, 45772 Marl

Chemiepark Marl

Informationszentrum
Lipper Weg, 45764 Marl
Telefon: 02365 499436

DJK Germania Lenkerbeck 1955 e.V.

Bahnhofstraße 152a
45770 Marl
Tel.: 02365 83683

Einkaufszentrum Marler Stern

Bergstraße 230, 45768 Marl-Mitte
Telefon: 02365 9290
info@marlerstern.de
www.marlerstern.de

Europäisches Friedenshaus

Kampstr. 2a, 45768 Marl, Tel.: 66995

Feierabendhaus Marl

Lipper Weg 201, 45772 Marl

Flugplatz Loemühle

Hülsstraße 301, 45770 Marl
Tel.: 02365 9896

Fortsthaus Haidberg, Halterner

Str. 294, 45770 Marl,
Tel.: 02365 81801

Frauen helfen Frauen e.V.

Paul-Schneider-Str. 27, 45770 Marl
Tel.: 02365 14640

Freibad Hüls e.V.

Ovelheider Weg 2, 45772 Marl

Gaststätte Bürgerstübchen

Gartenstraße 31, 45772 Marl
Tel.: 02365 21037

Gaststätte Mühlenbach

Breite Straße 26, 45768 Marl

Gaststätte „Westfälischer Bauer“

Bergstraße 101, 45770 Marl

Gemeindehaus der Kulturen

Römerstraße 63, 45772 Marl

Grimme-Institut

Eduard-Weitsch-Weg 25, 45768 Marl
Tel.: 02365 91890
E-Mail: info@grimme-institut.de

Guido-Heiland-Bad

Am Volkspark 1, 45768 Marl

Hans-Katzer-Haus

Lipper Weg 78, 45770 Marl

Heimatverein „Länks de Biek“

Zur Höhe 18, 45770 Marl
Tel.: 02365 86239

Hotel-Restaurant Loemühle

Loemühlenweg 221, 45770 Marl
Telefon: 02365 41450

insel-Stadtbibliothek

Bergstraße 230, 45768 Marl
Telefon: 02365-994200
Telefax: 02365-994201
inselVHS@marl.de
www.marl.de/vhs

insel-VHS

Bergstr. 230, 45768 Marl
Telefon: 02365 994299
Telefax: 02365 994233
inselvhs@marl.de
www.marl.de/vhs

insel-Zweigstelle Hüls

Carl-Duisberg-Str. 11, 45772 Marl-Hüls
Telefon: 02365-880777
inselVHS@marl.de - www.marl.de/vhs

i-Punkt Marl

Marler Stern 10d, 45768 Marl
Telefon: 02365 994310
Telefax: 02365 994333
i-punkt@marl.de
www.marl.de/i-punkt

JBC Marl 70 e.V.

Gerhard Arnold
Goldregenstr. 48, 45770 Marl
Telefon: 02365 83815

Jugendkulturzentrum Hagenbusch

Rappaportstraße 12, 45768 Marl,
Tel.: 02365 63889

Kath. Kirchengemeinde St. Georg

Kaspar-Grove-Str. 5, 45768 Marl
Telefon: 02365 59853

Kirche St. Georg

Altmarkt 10, 45768 Marl

Kulturamt der Stadt Marl

Creiler Platz 1, 45768 Marl
Tel.: 02365 99-2661
www.landjugend-marl.de

Lucy-Romberg-Haus

Wiesenstr. 55, 45770 Marl

Marktplatz Hüls

Friedrichstr. 11, 45772 Marl

Martin-Luther-King-Schule

Gesamtschule der Stadt Marl
Georg-Herwegh-Str. 63-67
45772 Marl
Tel.: 02365 95840

Menuhin-Haus

Hochstraße 34, 45768 Marl,
Tel.: 02365 105601

Museum am Erzschacht

Am Wetterschacht 19a
45770 Marl

Musikgemeinschaft Marl

Beethovenstraße 7, 45772 Marl

Musikschule der Stadt Marl

Westfalenstr. 68a, 45770 Marl
Telefon: 02365 6986249

Radwelt Jepkens GmbH

Victoriastraße 65, 45772 Marl
Tel.: 02365 42611

Rathaus Marl

Creiler Platz 1, 45768 Marl

Sauerländischer Gebirgsverein e.V.

Lipper Weg 134, 45772 Marl

Ski-Zunft Marl e.V.

Wolfgang Gerke, 1. Vorsitzender
Tel.: 02365 502066



Hochzeitskurse
Montag, 09.09.13
21.00 Uhr
Sonntag, 15.09.13
19.45 Uhr

Discofox
Montag, 09.09.13
21.00 Uhr
Sonntag, 15.09.13
17.30 Uhr

ZUMBA fitness

Tanzschule Klein
45770 Marl, Bergstr. 215 a
info@tanzschule-klein.de
Telefon: (02365) 515275
www.tanzschule-klein.de

Sie haben Interesse an einer Anzeige in WOHIN IN MARL?

Dann sprechen Sie uns einfach an:

Bernd Stegemann (Anzeigenberatung) · Fon: 02361 - 9061145

E-Mail: b.stegemann@rdn-online.de

Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe: 15. August 2013



BEHÖRDEN

Wichtige Behörden-Rufnummern

Amtsgericht Marl

Telefon: 02365 513-0

Agentur für Arbeit

Telefon: 02365 9180-0

Bezirksregierung Münster

(Grünes Telefon)
Telefon: 0251 411-3300

Finanzamt Marl

Telefon: 02365 516-0

Gesundheitsamt des Kreises Recklinghausen

Telefon: 02365 9350

Kreisverwaltung Recklinghausen

Telefon: 0236153-1

Landesamt für Natur, Umwelt und Verbraucherschutz NRW

Telefon: 02361 305-0

Nachrichtenzentrale / Umweltschutz

Telefon: 0201 714488

Polizei

Telefon: 02365 106-0

Straßenmeisterei (Land)

Telefon: 02365 9885-0

Straßenverkehrsamt des Kreises Recklinghausen

Kfz-Wunschkennzeichen
Telefon: 02361 53-1
Telefon: 02365 91020

Vestisches Umweltzentrum des Kreises Recklinghausen

Telefon: 02361 53-1

Hinweis:

Aus aktuellem Anlass weist die Stadt Marl darauf hin, dass für Beschwerden im Falle von Geruchsbelästigungen, die von Gewerbebetrieben in Marl ausgehen, der Kreis Recklinghausen zuständig ist (Tel. 02361 53-0, Email: umweltamt@kreis-re.de).

Skulpturenmuseum Glaskasten Marl

Creiler Platz 1, 45768 Marl
Telefon: 02365 992257
Telefax: 02365 992603
skulpturenmuseum@marl.de
www.marl.de/skulpturenmuseum

Soziokulturelles Zentrum Schacht 8

Loemühlenweg 8 – 10, 45770 Marl

Spieliothek Marl

Telefon: 02365 994204

Sportzentrum Triple X

An der Hagenstraße 15, 45768 Marl

Stadt- und Heimatmuseum Marl

Am Volkspark 33, 45768 Marl

Sportsportverband Marl e.V.

Creiler Platz 1, 45768 Marl
Tel.: 02365 992855

Tanzschule Klein

Bergstraße 215a, 45770 Marl
Tel.: 02365 515275

Theater Marl

Am Theater 1, 45768 Marl
Telefon: 02365 994310
Telefax: 02365 994333
www.marl.de/theater

Türmchen

die Insel-Jugendbibliothek
Eduard-Weitsch-Weg 13
45768 Marl-Mitte
Telefon: 02365 994279
Telefax: 02365 994278
jugendbibliothek@marl.de
www.marl.de/tuermchen

Willy-Brandt-Gesamtschule

Willy-Brandt-Allee 1, 45770 Marl

Zentraler Betriebshof der Stadt Marl (ZBH)

Zechenstraße 20, 45772 Marl

...Ihre Ansprechpartner für ein besseres Leben im Alter bei Ihnen Zuhause.



Inhaber:
J.Brückner
45770 Marl

Haselnussweg 7
Hülsstr.30
Tel: 81747 · Fax: 81748



Servicehotline Marl
81747

Gewinnen Sie mit WOHIN IN MARL

3 × 2 Karten für die EXTRASCHICHT am Samstag, 6. Juli 2013. Die Nacht der Industriekultur setzt auch in diesem Jahr wieder zahlreiche Spielorte ehemaliger Industrieanlagen, Zechen, Halden und aktuelle Produktionsstätten eindrucksvoll in Szene.

So nehmen Sie an der Verlosung der Karten für die Extraschicht teil:

Senden Sie eine Postkarte oder eine E-Mail mit dem Stichwort „Extraschicht 2013“ an die WOHIN IN MARL-Redaktion, Rathaus, Creiler Platz 1, 45768 Marl oder wohin@marl.de.

Geben Sie dabei bitte Ihren vollständigen Namen, Ihre Adresse und Ihre Telefonnummer an.

Einsendeschluss für die Verlosung ist Donnerstag, 4. Juli.

Die Gewinner werden per Losverfahren ermittelt und telefonisch benachrichtigt. Ein Rechtsanspruch besteht nicht.



Viel fürs *Leben* übrig!

Sie sind auf der Suche nach einem neuen Zuhause?
Sie möchten gut wohnen, ohne sich finanziell zu sehr
verausgaben zu müssen? Dann sind Sie bei der neuma
an der richtigen Adresse:

Wer bei der neuma wohnt, hat viel fürs Leben übrig!

- mehr als 3.500 Wohnungen, überwiegend in zentraler Lage
- Wohnungen für Singles, Paare, Familien und Senioren
- unterschiedlichste Wohnungsgrößen mit moderner Aufteilung
- persönliche Beratung und Besichtigungstermine jederzeit nach Vereinbarung





Macht einfach lange Freude. Mit dem fairen S-Autokredit.

Wir beraten Sie umfassend und verantwortungsvoll.

 Sparkasse
Vest Recklinghausen

Wie immer Ihr Traumauto aussieht, mit dem fairen S-Autokredit werden Sie langfristig Freude daran haben. Weil wir Ihnen von Anfang an beste Bedingungen und faire Konditionen bieten – mit Sofortzusage. Zum Beispiel für nur 155 Euro Monatsrate*. Wir beraten Sie kompetent und verantwortungsvoll – über Konditionen, Laufzeiten und Kosten. Weitere Informationen bekommen Sie in Ihrer Geschäftsstelle oder unter www.sparkasse-re.de. **Ihre Sparkasse Vest. Gut für Ihre Wünsche.**

*Nettodarlehensbetrag 10.000 Euro, Sollzinssatz 5,85 % p. a., eff. Jahreszins 5,99 % p. a., mtl. Rate 155 Euro, Gesamtkosten 12.058,15 Euro. Voraussetzung: Einreichung Zulassungsbescheinigung Teil II innerhalb von vier Wochen nach Auszahlung. Ihren Vertrag schließen Sie mit der S-Kreditpartner GmbH, einem spezialisierten Verbundpartner der Sparkassen-Finanzgruppe.